

domstole. Dette har praktisk og økonomisk betydning både for patenthaver/licenstager og for den, der eventuelt krænrer patentet. Også for EF-patentet vil det gælde, at krænkelse påtales ved de nationale domstole.

Først når EF-patentkonventionen træder i kraft og den i overgangsbestemmelserne forudsatte overgangsperiode med valgfrihed mellem europæiske patenter og et EF-patent er afsluttet, vil yderligere en virkning af lovforslaget vise sig. Til den tid vil samtlige EF-patenter gælde for Danmark. Dette vil dog ikke nødvendigvis være en ulempe for dansk erhvervsliv. Flere patenter må antages at medføre en mere patentbevidst holdning hos industrien og vil være ensbetydende med en øget import af teknologi. Dette kan føre til en udvidet forskningsaktivitet og eksport.

Ved en vurdering af de ulemper, der har været anført som en konsekvens af Danmarks ratifikation af Den europæiske Patentkonvention og Fællesskabets Patentkonvention, må der tages hensyn til, dels hvilke muligheder, der er for at fjerne eller væsentlig formindske disse, dels hvilken karakter ulemperne har.

Som en ulempe er nævnt det forhold, at dansk erhvervsliv vil blive påført en forøget byrde med hensyn til overvågning af patentrettigheder. Dette har sin baggrund i, at antallet af patenter med gyldighed for Danmark og ikke mindst antallet af udenlandsk ejede ansøgninger vil blive forøget.

I min besvarelse af 1. juni 1977 vedrørende henvendelsen fra Dansk Patent- og Varemærkekonsulentforening af 1953 (udvalgets bil. 1.) har jeg under pkt. d nærmere redegjort for omfanget af denne overvågningsbyrde. For de udstedte europæiske patenter vil det – indtil Fællesskabspatentkonventionen ude i en uvis fremtid træder i kraft – gælde, at patentet i sin helhed vil være oversat til dansk, og for de fremtidige EF-patenter vil patentkravene foreligge på dansk. Det er patentkravene, der har betydning i forbindelse med overvågning. Også for europæiske patentansøgninger vil det gælde, at patentkravene skal foreligge oversat til dansk.

Dansk erhvervsliv vil kunne rekvirere det fornødne materiale til vurdering af patentrettighedernes omfang i det danske patentdirektorat, og direktoratets serviceafdeling vil kunne udføre overvågning.

Endvidere vil erhvervslivet kunne benytte den ekspertise, som også danske patentagenter er i besiddelse af. Dette vil kunne bevirke, at en anden ulempe væsentligt afbødes: Det er blevet anført, at ratifikation af Den europæiske Patentkonvention på grund af nedgangen i det årlige antal indleverede patentansøgninger i Danmark vil have til følge, at antallet af patentsagkyndige såvel inden for som uden for direktoratet vil blive reduceret. Denne reduktion vil også til en vis grad kunne modvirkes derved, at danske patentagenter vil kunne optræde som patentfuldmægtige over for den europæiske patentmyndighed.

Det er vanskeligt at give et nøjagtigt skøn over dansk erhvervslivs omkostninger ved overvågning af patentrettigheder. Imidlertid vil for den eksportorienterede del af industrien overvågningsbyrden væsentligst kun blive forøget i det omfang, den europæiske patentordning har en stimulerende virkning på patenteringsaktiviteten, og samtidig hermed vil ordningen indebære en forenkling. Ydermere vil den tekniske udvikling medføre, at selve overvågningen i stadig større omfang kan mekaniseres. Med hensyn til omkostningerne ved overvågning for danske patentpassive virksomheder kan jeg henvise til min ovenfor nævnte besvarelse af 1. juni 1977, pkt. e og f.

Som en anden ulempe ved det europæiske patentsystem er nævnt indsigelsesproceduren, som på flere punkter adskiller sig fra den gældende danske. Indsigelse mod et europæisk patent, og dermed også et EF-patent, har mere karakter af en retssag og er afgiftsbelagt. Da nordisk patentlitteratur i hvert fald gennem en årrække ikke vil indgå i den europæiske patentmyndigheds obligatoriske undersøgelsesmateriale, og da dansk industri kun i begrænset omfang søger patentbeskyttelse, vil en dansk erhvervsvirksomhed oftere stå som indsiger end som indehaver af et patent.

Der vil imidlertid kunne ydes den fornødne bistand af danske patentagenter og patentdirektoratets serviceafdeling.

Ved et skøn over omkostningerne ved oversættelse kan udgiften til oversættelse af patentkrav anslås til ca. 300 kr. og udgiften til oversættelse af et patentskrift i sin helhed til gennemsnitligt 1.500 kr. Hvad enten en dansk virksomhed står som indsiger, søger at